

50mm

Istruzioni di montaggio ed uso
Operation instructions
Instructions de montage et usage
Montage-und Bedienungsanleitung
Instrucciones de montaje y uso
instrucțiuni pentru montare și utilizare

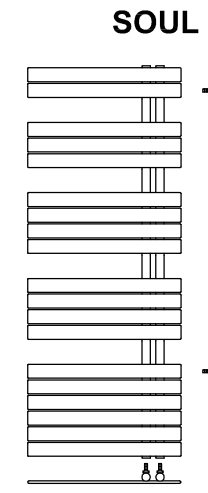
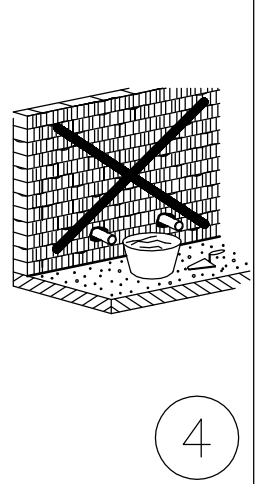
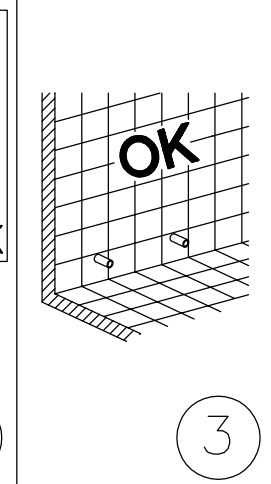
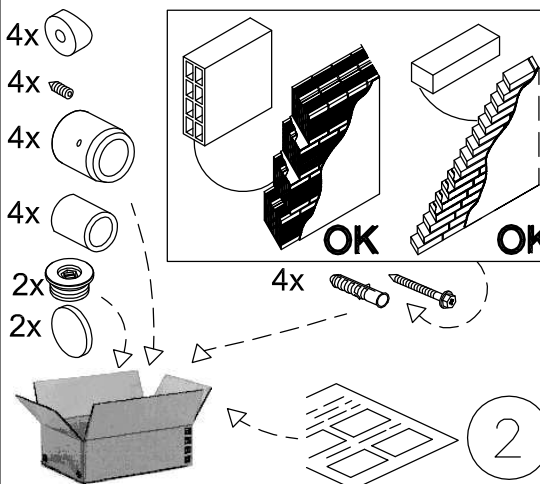
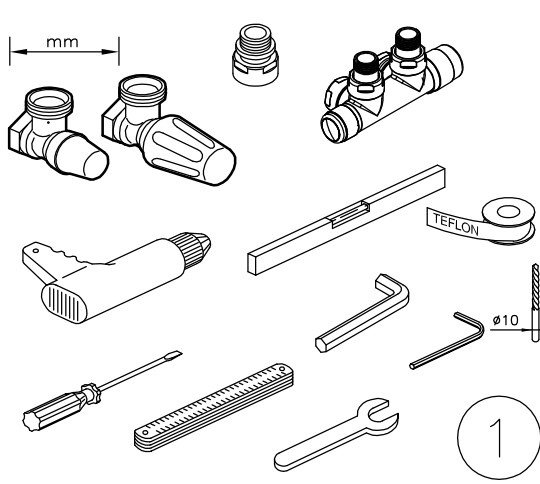
IRSAP
creating your comfort

IRSAP SPA
45031 Arquà Polesine (RO) Italy
Tel. +39 0425 466611 - Fax +39 0425 466662
Website: <http://www.irsap.com>
E-mail: info@irsap.it

IR GROUP SARL
19, Chemin de la Plaine 69390 Vourles (France)
Tel. +33 04 28 00 01 67 - Fax +33 04 72 31 86 40
Web: <http://www.irsap.com>
E-mail: irsaphoss@irgroup.fr

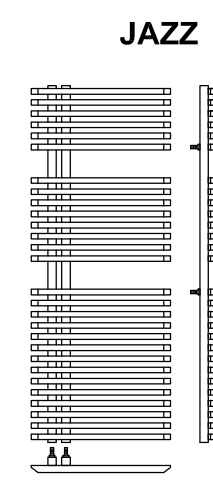
IRSAP-RHOSS Clima Integral, S.L.
Oficina y Almacén: P.I.CAMI RAL
Leonardo da Vinci, 4 08850 Gavà (Barcelona)
Tel. 93 633 47 00 - Fax 93 633 47 04
E-mail: www.informacion@irsap.com
www.irsap.com

IRROM Industrie S.R.L.
Str. Principală 1/A, Sat Fundătara, Iclod 407336,
jud. Cluj, România
Tel: +40 (0)264 263400 - Fax: +40 (0)264 263404
Web: www.irsap.ro



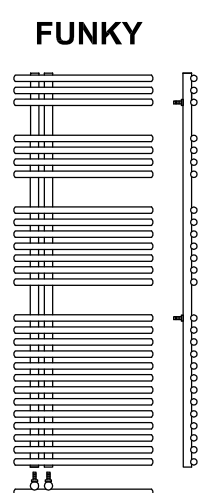
(*):
ESEMPIO CON RADIATORE SOUL
EXEMPLE AVEC RADIATEUR SOUL
EJEMPLO CON RADIADOR SOUL
EXAMPE WITH SOUL RADIATOR
BEISPIEL MIT HEIZKÖRPER SOUL
EXEMPLU CU CALORIFERUL SOUL

H	X	Y
1054±2	322	644
1418±2	322	1008
1754±2	490	1176



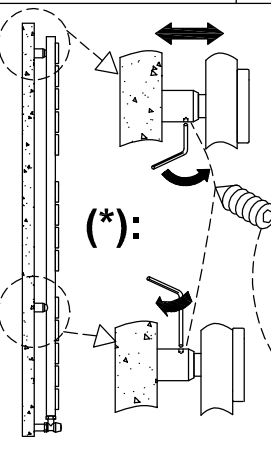
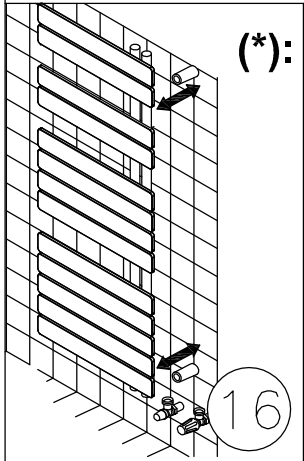
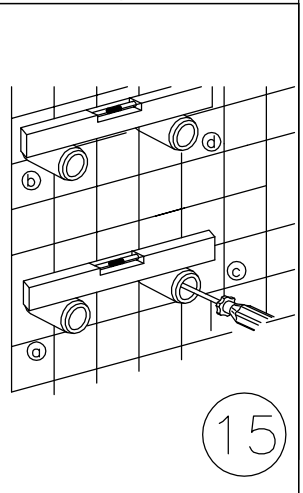
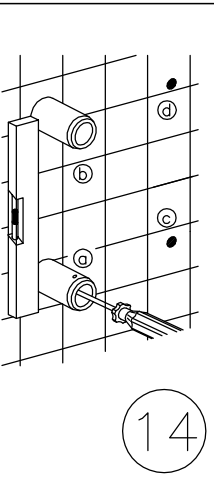
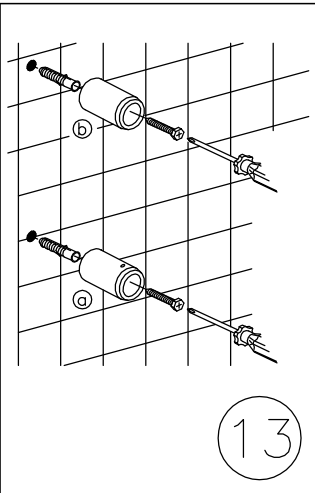
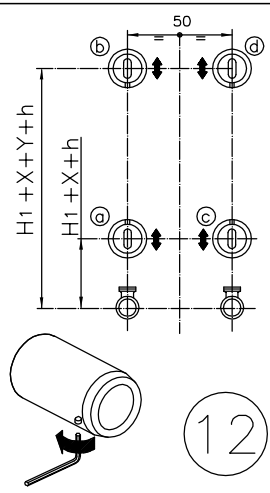
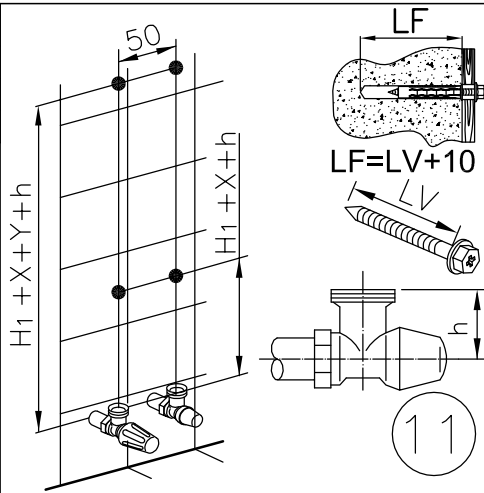
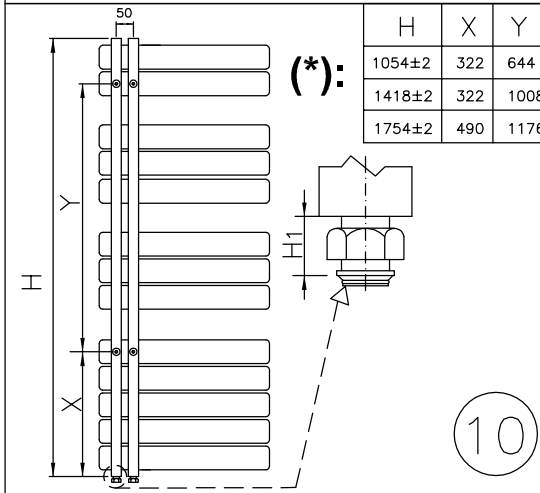
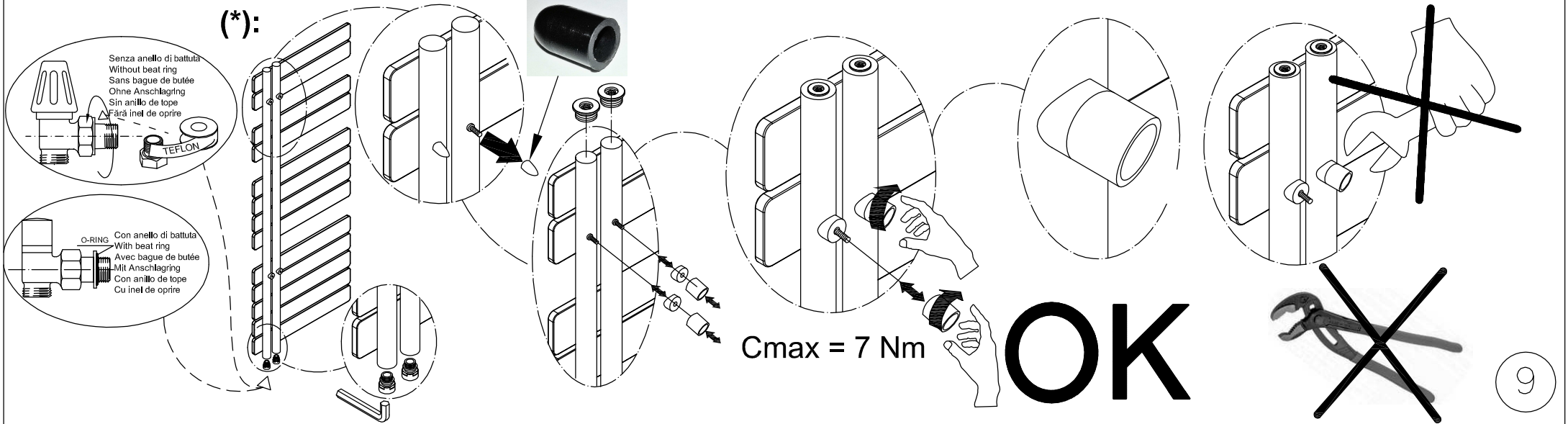
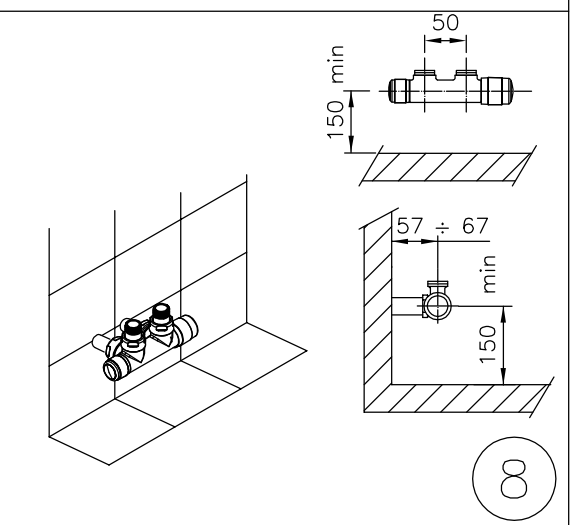
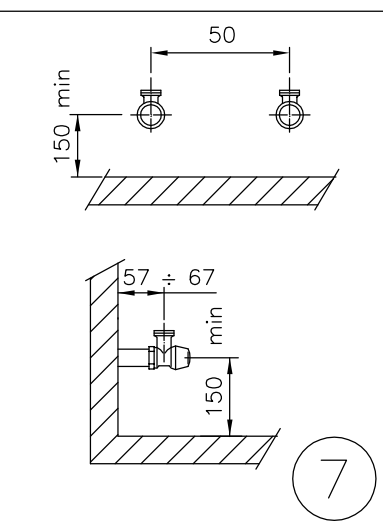
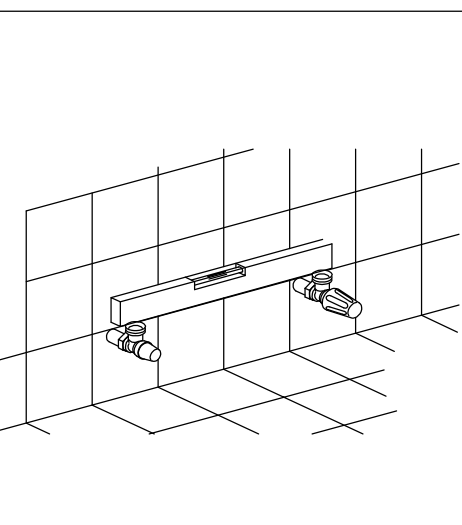
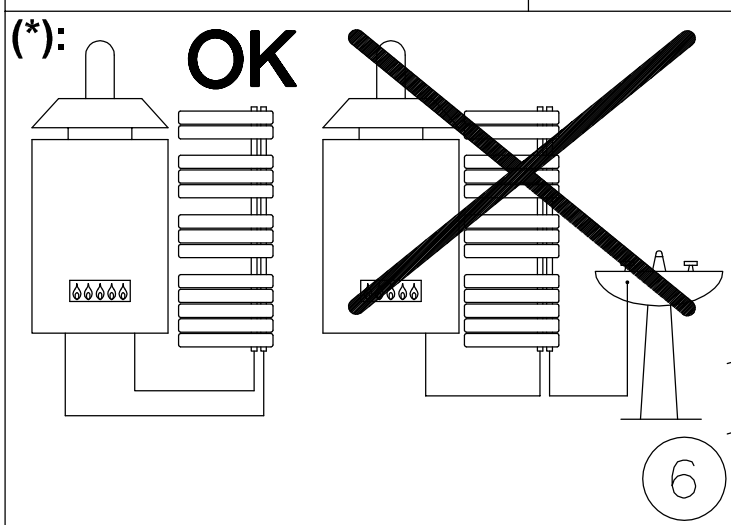
JAZZ

H	X	Y
890±2	310	440
1290±2	550	520
1770±2	550	920



FUNKY

H	X	Y
907±2	372	430
1423±2	544	774
1810±2	587	1075



Avvitare il grano a brugola affinché il pezzo W sia fissato in maniera adeguata.
Visser la vis jusqu'au fond du filetage de manière à bloquer complètement la pièces W.
Apriete el tornillo Allen hasta que la pieza W esté fijado de manera adecuada.
Tighten the Allen screw until the component W is fixed in the appropriate way.
Înfilați șurubul cu cap hexagonal astfel încât piesa W să fie fixată în mod adecvat.
Schrauben Sie die Inbusschraube, so dass das Stück W ausreichend gesichert ist.

